

# COVID-19 Mobile **VACCINE** Clinic



## Newbury Park COVID-19 Vaccine Clinic

Pfizer (ages 12+ years)

Janssen (ages 18+ years)

Saturday, September 18, 2021

9:00 a.m. - 11:00 a.m.

### Newbury Park High School

456 N. Reino Rd., Newbury Park, CA 91320

**No appointment needed.**

Minors 12-15 must be accompanied by a parent or guardian. Minors 16-17 need a signed consent form or have a video call consent from a parent or guardian.

The consent form can be found at [www.vcrecovers.org](http://www.vcrecovers.org).

#### The vaccine is ...

✓ **Safe**

✓ **Free**

✓ **Fast**



The vaccines **protect you from getting COVID-19** or help make the illness less severe.



COVID-19 vaccines **will not give you COVID-19.**



**Vaccination is recommended** regardless of whether you already had COVID-19.



**Any side effects are typically mild** and disappear within a few days.

 Pfizer



**1-800-438-1985**

The second dose should be received **21 to 42 days** after your first dose.

**Ages 12+**

 Janssen  
Johnson & Johnson



**1-800-565-4008**

Requires only one dose.

**Ages 18+**

The Ventura County Area Agency on Aging provides transportation services for older adults who have already scheduled an appointment for COVID-19 testing or vaccine. To schedule a ride, call 805-477-7300.

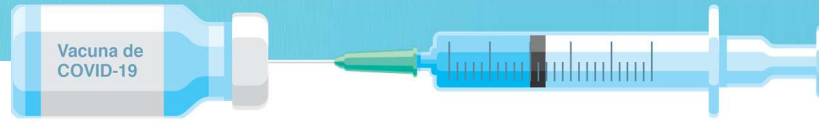
#### WHEN YOU GO TO GET VACCINATED, PLEASE BRING:

Proof of age



Learn more at: [www.vcrecovers.org](http://www.vcrecovers.org)

# Clínica Móvil para la **VACUNA COVID-19**



## Clínica de Vacunación COVID-19 en Newbury Park

Pfizer (mayores de 12 años)

Janssen (mayores de 18 años)

sábado, 18 de septiembre del 2021

9:00 a.m. - 11:00 a.m.

### Newbury Park High School

456 N. Reino Rd., Newbury Park, CA 91320

**No es necesario hacer cita.**

Los menores de 12 a 15 años deben estar acompañados por un padre o tutor legal. Los menores de 16 a 17 años deben traer la forma de consentimiento o comprobar consentimiento con un padre o tutor legal por video llamada. La forma se encuentra en [www.serecuperavc.org](http://www.serecuperavc.org).

La vacuna es ...

✓ **Segura**

✓ **Gratuita**

✓ **Rapida**



Las vacunas **protegen contra el COVID-19** o ayudan a que la enfermedad sea menos grave.



Las vacunas COVID-19 **no le darán COVID-19.**



**Se recomienda la vacunación** sin importar si ya tuvo COVID-19.



**Cualquier efecto secundario suele ser leve** y típicamente desaparece en un par de días.

 Pfizer



**1-800-438-1985**

La segunda dosis debe ser recibida **21 a 42 días** después de su primera dosis.

**Mayores de 12 años.**

 janssen  
Johnson & Johnson



**1-800-565-4008**

Requiere solamente una dosis.

**Mayores de 18 años.**

La Agencia en la Área sobre el Envejecimiento proporciona servicios de transporte para adultos mayores quienes ya tienen una cita programada para la vacuna o prueba de COVID-19. Para programar su transporte, llame al 805-477-7300.

**CUANDO VAYA A VACUNARSE, POR FAVOR TRAIGA:**

Comprobante de su edad



Más información en: [www.serecuperavc.org](http://www.serecuperavc.org)